

GUIDE ORGANISATIONS

Sommaire (titres cliquables)

1. Connexion à E2	1
2. Envoi des comptes-rendus	2
2.1. Par formulaire en ligne	3
2.2. Par fichier E5X	4
2.3. Par formulaire PDF	5
3. Modification des comptes-rendus envoyés	6
4. Administration des comptes utilisateurs	7

1. Connexion à E2

[Retour au SOMMAIRE](#)

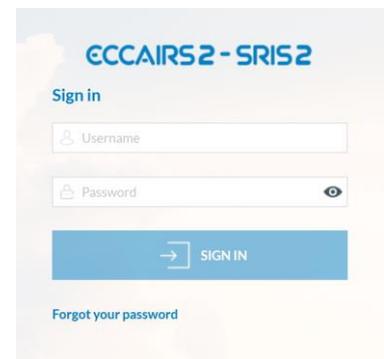
Connectez-vous à <https://e2.aviationreporting.eu/login>

Renseignez votre nom d'utilisateur contenu dans le premier courriel d'activation de votre compte dans **Username**

Note : Votre nom d'utilisateur vous a été transmis dans un courriel intitulé « Welcome to ECCAIRS2! » qui contenait le lien d'activation de votre compte avec lequel vous avez défini votre mot de passe.

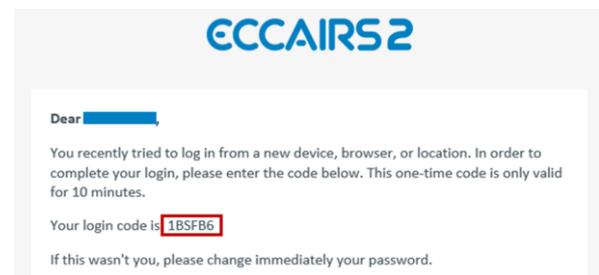
Renseignez votre **mot de passe** dans **Password**

Cliquez sur **SIGN IN**



Vous recevrez dans les minutes suivantes un courriel sur intitulé « **ECCAIRS2 - Your two-factor sign in link** »

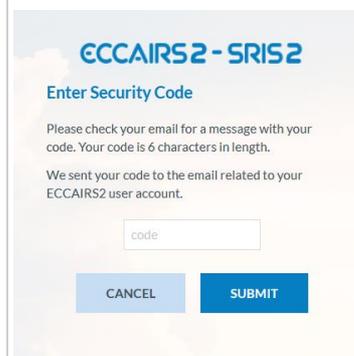
Copiez le code à usage unique (encadré rouge)



Retournez sur la page de connexion E2

Collez le code dans la zone de texte

Cliquez sur **SUBMIT**



2. Envoi des comptes-rendus

[Retour au SOMMAIRE](#)

[Connectez-vous](#) à E2.

Cliquez en-haut à gauche de la page sur Report an Occurrence



Report an Occurrence

4 TAXONOMY BROWSER

Organisation: TEST Compagnie 1 Authority: France (DGAC) 1

You are reporting on behalf of your organisation

Select the form you want to use to report

You can either use a fill-in Form from the below list or directly submit an already prepared structured File

2

CRESAC - Registered Organizations	DOWNLOAD PDF ONLINE
CRESMANA - Registered Organizations	DOWNLOAD PDF ONLINE

3

UPLOAD E5X Files Validate E5X File

Upload E5X Files to submit a report

UPLOAD PDF

Upload PDF to submit a report

- 1 Vos identifiants E2 déterminent l'organisation au nom de laquelle vous notifiez un compte-rendu. Si votre organisation assure plusieurs activités surveillées par la DSAC/OSAC, il faudra remplir les champs correspondant dans les formulaires pour indiquer durant quelle activité l'événement de sécurité s'est produit.
- 2 La liste permet d'**accéder aux formulaires** en ligne **ONLINE** ([section 2.1](#)) ou PDF **DOWNLOAD PDF** ([section 2.3](#)) adaptés à vos activités.
- 3 Cette zone permet de **charger** les fichiers **E5X** ([section 2.2](#)) produit par votre logiciel SGS ou les fichiers **PDF** remplis ([section 2.3](#)).
- 4 Les définitions des champs et des valeurs utilisées dans les comptes-rendus sont disponibles dans le *Taxonomy Browser*.

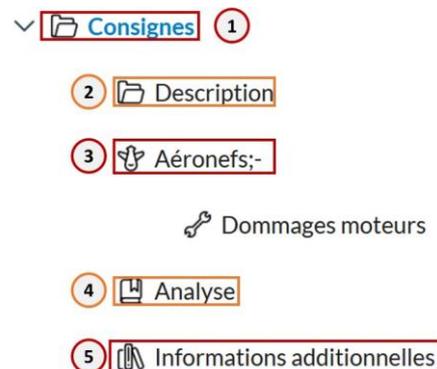
2.1. Par formulaire en ligne

[Retour au SOMMAIRE](#)

Accédez au formulaire en ligne **ONLINE** adapté.

Les formulaires en ligne ont une structure commune visible sur la partie gauche du formulaire. Cette structure est découpée en sections accessibles en cliquant sur leur intitulé.

- ① Les formulaires s'ouvrent sur une page de consigne de remplissage
- ② La section **Description** permet de renseigner les **informations de base** sur l'événement dont les faits constatés
- ③ Cette section permet de créer autant d'aéronefs que nécessaire, si aucun aéronef n'est impliqué vous pouvez passer cette section
- ④ La section **Analyse** permet de renseigner **l'analyse, les actions correctives et la classification du risque** de l'événement
- ⑤ La plupart des comptes-rendus s'arrêteront à la section 4 mais la section 5 permet d'ajouter des informations additionnelles par exemple en cas de collision aviaire ou d'accident.



Note : Cette fiche réflexe ne détaille pas comment remplir le contenu des comptes-rendus ni la chronologie de leur traitement. Plus d'information à ce sujet est disponible [ici \(DSAC\)](#) et [ici \(OSAC\)](#).

Enregistrement d'un brouillon (draft)

Vous pouvez enregistrer un brouillon sans l'envoyer à la DSAC en cliquant sur



Vous recevrez un courriel de confirmation intitulé « *ECCAIRS2 - Report in draft* » avec un lien vers le brouillon. Il sera aussi disponible dans la liste de vos comptes-rendus sur la page d'accueil E2. Consultez la [section 3](#) pour la mise à jour du brouillon. *Note : Le statut E2 est différent du Statut de l'événement contenu dans les formulaires qui décrit le statut du traitement de l'événement par l'organisation (notification initiale puis éventuellement analyse à 30j et 90j).*

Pièces-jointes

Vous avez la possibilité d'ajouter des pièces-jointes en cliquant en bas à droite de la page sur

CONTINUE >

Si vous ne souhaitez pas en ajouter, vous pouvez tout de suite cliquer sur

SUBMIT

Pour ajouter une ou plusieurs pièces-jointes il suffit de cliquer sur pour ouvrir l'explorateur de fichier ou de glisser le(s) fichier(s) directement dans la zone en pointillé.

Vous êtes priés de ne pas joindre des pièces-jointes contenant des informations personnelles ou nominatives sur des individus conformément au [RUE 376/2014](#).

Champs obligatoires

Les champs obligatoires sont indiqués avec un *. Leur remplissage est obligatoire selon [l'annexe I du RUE 376/2014](#) et pour le fonctionnement du système ECCAIRS (*Type d'activité* par exemple).

Les comptes-rendus peuvent être envoyés sans que la globalité des champs obligatoires ne soit remplie. Vous aurez l'occasion de les renseigner par la suite ([section 3](#)).

Lors de l'envoi à la DSAC avec le bouton ,

si des champs obligatoires ne sont pas tous remplis le message suivant apparaît.

Cliquez sur *NO* pour revenir au compte-rendu pour remplir les champs obligatoires ou sur *YES* pour continuer.

Missing Mandatory Fields

Are you sure you want to save?

If you save the Report as is, you declare missing information is not available right now.

NO

YES

Envoi du compte rendu à la DSAC

Après avoir cliqué sur et confirmé que tous les champs en votre connaissance ont été remplis (cf. paragraphe précédent), vous recevrez un courriel de confirmation intitulé « *ECCAIRS2 - Report submitted* » avec un lien vers le compte-rendu. Il sera aussi disponible dans la liste de vos comptes-rendus sur la page d'accueil E2. Consultez la [section 3](#) pour la mise à jour du compte-rendu.

2.2. Par fichier E5X

[Retour au SOMMAIRE](#)

*Important : Si le format E5X de votre logiciel SGS n'a pas encore été validé par la DSAC, merci de consulter cette page et **ne pas envoyer de fichier E5X avant cette validation**. Pour plus d'information consultez cette [page](#).*

Note : L'envoi de fichier E5X de façon automatique à partir des logiciels SGS peut aussi être développée par leurs éditeurs. Pour plus d'information consultez cette [page](#).

Envoi de fichier E5X

[Accédez](#) au menu  **UPLOAD E5X Files** de chargement du fichier E5X produit par votre logiciel SGS

Pour ajouter un ou plusieurs fichier E5X, cliquez sur pour ouvrir l'explorateur de fichier ou de glissez le(s) fichier(s) directement dans la zone en pointillé.

Vous pouvez ainsi notifier plusieurs milliers de comptes-rendus en une seule manipulation (plusieurs fichiers E5X ou un fichier E5X peut contenant plusieurs comptes-rendus).

Cependant vous ne devez pas dépasser 50 fichiers E5X ni 600Mo par envoi.

Cliquez sur en bas à droite de l'écran pour envoyer les comptes-rendus à la DSAC.

Suites de l'envoi

À la suite de l'envoi vous recevrez un courriel intitulé « *ECCAIRS2 - E5X submission* » confirmant la réception des fichiers.

En cas d'erreur dans les fichiers envoyés vous recevrez un deuxième courriel aussi intitulé « *ECCAIRS2 - E5X submission* » avec en pièce-jointe un fichier csv décrivant l'état de chaque compte-rendu. Si vous rencontrez des difficultés pour comprendre les résultats, contactez notre dsac-e2-bf@aviation-civile.gouv.fr en joignant le fichier d'erreur ainsi que le fichier E5X concerné.

2.3. Par formulaire PDF

[Retour au SOMMAIRE](#)

Note : Les formulaires PDF ne sont pas aussi complets que leur version en ligne. Des améliorations sont prévues pour l'automne 2023.

Envoi de formulaire PDF

[Téléchargez](#) le formulaire PDF correspondant à votre activité en cliquant sur [↓ DOWNLOAD PDF](#)

Remplissez-le et sauvegardez le fichier sur votre ordinateur en utilisant [Acrobat Reader](#) ; les autres lecteurs PDF peuvent corrompre les formulaires.

[Accédez](#) au menu  [UPLOAD PDF](#) de chargement de formulaires PDF.

Pour ajouter le fichier, cliquez sur pour ouvrir l'explorateur de fichiers ou de glissez le fichier directement dans la zone en pointillé, puis cliquez sur .

Sur le prochain écran, vous avez la possibilité d'ajouter des pièces-jointes de la même manière que vous avez chargé le formulaire PDF. Vous êtes priés de ne pas joindre des pièces-jointes contenant des informations personnelles sur des individus conformément au [RUE 376/2014](#).

Cliquez sur en bas à droite de l'écran pour envoyer les comptes-rendus à la DSAC.

Champs obligatoires

Les champs obligatoires sont indiqués avec un *. Leur remplissage est obligatoire selon [l'annexe I du RUE 376/2014](#) et pour le fonctionnement du système ECCAIRS (*Type d'activité* par exemple).

Les comptes-rendus peuvent être envoyés sans que la globalité des champs obligatoires ne soit remplie. Vous aurez l'occasion de les renseigner par la suite ([section 3](#)).

Lors de l'envoi à la DSAC avec le bouton ,

si des champs obligatoires ne sont pas tous remplis le message suivant apparaît.

Cliquez sur *NO* pour revenir au compte-rendu pour remplir les champs obligatoires ou sur *YES* pour continuer.

 Missing Mandatory Fields

Are you sure you want to save?

If you save the Report as is, you declare missing information is not available right now.

Envoi du compte rendu à la DSAC

Après avoir cliqué sur et confirmé que tous les champs en votre connaissance ont été remplis (cf. paragraphe précédent), vous recevrez un courriel de confirmation intitulé « *ECCAIRS2 - Report submitted* » avec un lien vers le compte rendu. Il sera aussi disponible dans la liste de vos comptes-rendus sur la page d'accueil E2. Consultez la [section 3](#) pour la mise à jour du compte-rendu.

3. Modification des comptes-rendus envoyés

[Retour au SOMMAIRE](#)

Connectez-vous à E2.

The screenshot shows the 'Reports' section of the E2 interface. At the top, there are tabs for 'All', 'Draft', and 'Sent', with 'All' selected. To the right, there are buttons for 'UPLOAD PDF/E5X', 'E5X RESULTS', and 'E5X VALIDATION RESULTS'. Below this is a table with columns: Creation Date, Date Sent, Report Number, Organisation, Responsible Entity, Status, Report Identification, and UTC Date. The table contains several rows of report data. At the bottom, there is a pagination bar showing '1 - 20 of 893 items' and a '20 items per page' dropdown.

- ① Bouton servant à la mise à jour vos comptes-rendus (en chargeant de nouveaux fichiers E5X ou formulaires PDF). Le reste des étapes est identique au premier envoi (sections [2.2](#) et [2.3](#)).
- ② La liste affichée par défaut contient à la fois les fichiers **brouillons** « Draft » et les fichiers **envoyés** à la DSAC « Sent ». La zone en haut à gauche permet de **filtrer** sur un type de statut E2.
- ③ Un **filtrage** rapide sur une ou plusieurs colonnes est possible. L'icône permet d'afficher les options de filtrage pour chaque colonne. L'icône **Aa** rend le filtre sensible à la casse. Vous pouvez par exemple retrouver un compte-rendu dont vous connaissez le numéro de dossier que vous lui avez attribué avec la colonne *Report identification* ou encore par immatriculation aéronef avec la colonne *AC Registration*.
- ④ L'icône permet pour chaque compte-rendu d'afficher les options dont **l'accès en lecture** **View** ou **en écriture** **Edit**. Vous pouvez aussi ouvrir les comptes-rendus en lecture en double-cliquant sur la ligne correspondante
- ⑤ Le **nombre de comptes-rendus** affichés sur la page ainsi que le nombre de CR total obtenus après filtrage (③).

Modification en ligne

Pour accéder au mode d'édition en ligne, vous pouvez :

- Cliquer sur **Edit** sur le compte-rendu sélectionné (④) puis cliquer sur YES
- Cliquer sur le lien contenu dans le courriel de confirmation intitulé « *ECCAIRS2 - Report submitted* » reçu lors du premier envoi ou « *ECCAIRS2 - Report in draft* » reçu lors de la création du brouillon puis cliquer en haut à droite sur **EDIT ONLINE**

Le compte-rendu aura alors le statut E2 « *Draft* » et ne sera modifiable que par vous. Il gardera ce statut E2 jusqu'à son envoi à la DSAC ([étapes](#)) ou que le brouillon soit supprimé **DISCARD DRAFT**

*Note : Si vous n'aviez pas créé d'aéronef dans les versions précédentes du compte-rendu, vous pouvez en créer un dans la section Consigne puis **ADD SUBENTITY** cochez Aéronef puis **SAVE**.*

4. Administration des comptes utilisateurs

[Retour au SOMMAIRE](#)

[Connectez-vous](#) à E2.

Accédez au menu d'administration en cliquant en haut à gauche de l'écran sur **Administration**

Puis **Organisation Management**



USER ACCOUNTS

EXPORT Show Deletion Requests

	Username ^	Email	Organisation Name	Organisation ID	Parent Organisation	Disabled	Blocked	Deleted	Roles	Created by	
1	NEW USER										
2						(All)	(All)	(All)			
	TEST Compagnie 1 User 1		TEST Compagnie 1	118					Organisation Administrator Organisation - notifiant	no_data_availability	
	TEST Compagnie 1 User 2		TEST Compagnie 1	118		✓	✓		Reporter Organisation Administrator	no_data_availability	
	TEST Compagnie 1 User 3		TEST Compagnie 1	118		✓			Reporter Organisation Administrator	no_data_availability	
	TEST Compagnie 1 Vivien		TEST Compagnie 1	118					Reporter Organisation Administrator	yoni.malka	

10 items per page 1 - 4 of 4 items

① Pour créer un nouvel utilisateur de votre organisation il vous suffit de remplir les champs *username*, *nom*, *prénom* et *courriel*. Puis vous devez lui attribuer un ou deux rôles : *Reporter* est l'utilisateur de base alors qu'*Organisation Administrator* peut créer à son tour des comptes utilisateurs.

Pour *username* il est recommandé d'utiliser le format *Nom_organisation.prenom.nom* par exemple *Compagnie1.Jean.Dupont*.

Après avoir cliqué sur **SAVE**, le nouvel utilisateur recevra un courriel intitulé « Welcome to ECCAIRS2! » pour activer son compte et définir son mot de passe.

② Un **filtrage** rapide sur une ou plusieurs colonnes est possible. L'icône permet d'afficher les options de filtrage pour chaque colonne. L'icône rend le filtre sensible à la casse.

③ L'icône permet pour chaque utilisateur de désactiver son compte **Disable** ou de modifier son profil **Edit**